



ZH_CH1

- 1. 充电接口
- 2. 充电触点
- 3. 充电盒盖
- 4. 多功能按钮
- 5. 耳机
- 6. 充电触点
- 7. 充电盒盖

- 1. USB 接口
- 2. 充电触点
- 3. 充电盒盖
- 4. 多功能按钮
- 5. 耳机
- 6. 充电触点
- 7. 充电盒盖

ZH_CH2

- 1. 充电接口
- 2. 充电触点
- 3. 充电盒盖
- 4. 多功能按钮
- 5. 耳机
- 6. 充电触点
- 7. 充电盒盖

- 1. 充电接口
- 2. 充电触点
- 3. 充电盒盖
- 4. 多功能按钮
- 5. 耳机
- 6. 充电触点
- 7. 充电盒盖

首次开盒耳机进入配对模式

首次开盒耳机进入配对模式

佩戴与使用注意事项

- 1. 佩戴与使用注意事项
- 2. 佩戴与使用注意事项
- 3. 佩戴与使用注意事项

充电与使用注意事项

- 1. 充电与使用注意事项
- 2. 充电与使用注意事项
- 3. 充电与使用注意事项

ENGLISH

Product Overview
- Earbuds: Left & Right - USB Cable
- Charging Case - Quick Start Guide

- 1. Charging Port
- 2. Smart LED Indicator
- 3. LED Battery Indicator
- 4. Multi-Function Button
- 5. Earphone
- 6. Earphone
- 7. Charging Contact

Power On/Power Off & Pairing
1. Take the earphones out from the charging case, it will turn on automatically. Or, long press the Multi-Function Buttons both sides for about 3 seconds.

Power On/Power Off & Pairing
1. Take the earphones out from the charging case, it will turn on automatically. Or, long press the Multi-Function Buttons both sides for about 3 seconds.

Use of Single-Sided Headphone
1. Take the single-sided headphone out from the charging case, it will turn on automatically. Or, long press the Multi-Function Button for about 3 seconds.

Pairing
1. Turn on Bluetooth on your phone and set it to search for new devices "Clarty 100 AirBuds-L" or "Clarty 100 AirBuds-R".

Music
Press/Power Double Press any Multi-Function Button to play/pause music.

Voice Assistant
Triple Press any Multi-Function Button to activate the voice assistant.

Attention Please FULLY CHARGE before use.

Charge before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Usage before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Warning before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

Precaution before use. For the earbuds, it is recommended to charge for 2 hours.

FRANÇAIS

Aperçu du produit
- Casque à gauche et droite - Câble USB
- Boîte de recharge - Guide de démarrage rapide

- 1. Port de chargement
- 2. Voyant LED intelligent
- 3. Indicateur de batterie LED
- 4. Bouton multifonction
- 5. Casque
- 6. Casque
- 7. Contact de chargement

Power On/Power Off & Pairing
1. Sortez les écouteurs de la boîte de recharge, ils s'allument automatiquement. Ou, appuyez longuement sur les boutons multifonction des deux côtés pendant environ 3 secondes.

Power On/Power Off & Pairing
1. Sortez les écouteurs de la boîte de recharge, ils s'allument automatiquement. Ou, appuyez longuement sur les boutons multifonction des deux côtés pendant environ 3 secondes.

Use of Single-Sided Headphone
1. Sortez l'écouteur simple face de la boîte de recharge, il s'allume automatiquement. Ou, appuyez longuement sur le bouton multifonction pendant environ 3 secondes.

Pairing
1. Activez Bluetooth sur votre téléphone et configurez-le pour rechercher des appareils "Clarty 100 AirBuds-L" ou "Clarty 100 AirBuds-R".

Music
Appuyez/Double appuyez sur n'importe quel bouton multifonction pour lire/pauses la musique.

Voice Assistant
Triple appuyez sur n'importe quel bouton multifonction pour activer l'assistant vocal.

Attention Please FULLY CHARGE avant utilisation.

Charge avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Usage avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Warning avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

Precaution avant utilisation. Pour les écouteurs, il est recommandé de charger pendant 2 heures.

DEUTSCH

Produktübersicht
- Kopfhörer (links und rechts) - USB-Kabel
- Ladekoffer - Schnellstartanleitung

- 1. Ladeanschluss
- 2. Intelligentes LED-Display
- 3. LED-Batterianzeige
- 4. Multifunktions-Taster
- 5. Ohrhörer
- 6. Ohrhörer
- 7. Ladekontakt

Einschalten/Ausschalten & Kopple
1. Nehmen Sie den Kopfhörer aus der Ladefuge, er schaltet sich automatisch ein. Oder drücken Sie die Multifunktions-taste auf beiden Seiten gedrückt für ca. 3 Sekunden.

Einschalten/Ausschalten & Kopple
1. Nehmen Sie den Kopfhörer aus der Ladefuge, er schaltet sich automatisch ein. Oder drücken Sie die Multifunktions-taste auf beiden Seiten gedrückt für ca. 3 Sekunden.

Die Verwendung von einseitigen Kopfhörern
1. Nehmen Sie den einseitigen Kopfhörer aus der Ladefuge. Er schaltet sich automatisch ein. Oder drücken Sie die Multifunktions-taste für ca. 3 Sekunden.

Pairing
1. Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Telefon und stellen Sie es so ein, dass es nachweist Geräte mit der Bezeichnung "Clarty 100 AirBuds-L" oder "Clarty 100 AirBuds-R".

Music
An den Kopfhörern kann über den Multifunktions-Taster das Spielen/Anhalten der Musik gesteuert werden.

Voice Assistant
Dreifaches Drücken des Multifunktions-Tasters aktiviert den Sprachassistenten.

Attention Please FULLY CHARGE vor Gebrauch.

Charge vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Usage vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Warning vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

Precaution vor Gebrauch. Für die Ohrhörer wird eine Ladezeit von 2 Stunden empfohlen.

ESPAÑOL

Reseña del producto
- Auriculares (izquierda y derecha) - Cable USB
- Carga de estuche - Guía de inicio rápido

- 1. Puerto de carga
- 2. Led inteligente de batería
- 3. LED de la batería
- 4. Botón multifunción
- 5. Auricular
- 6. Auricular
- 7. Puntal de carga

Encendido/Apagado & Sincronización
1. Saque los auriculares del estuche de carga, se encenderán automáticamente. O, mantenga presionados los botones multifunción de ambos lados durante aproximadamente 3 segundos.

Encendido/Apagado & Sincronización
1. Saque los auriculares del estuche de carga, se encenderán automáticamente. O, mantenga presionados los botones multifunción de ambos lados durante aproximadamente 3 segundos.

El uso de auriculares de una cara
1. Saque el auricular de una cara del estuche de carga, se encenderá automáticamente. O, mantenga presionado el botón multifunción durante aproximadamente 3 segundos.

Pairing
1. Active Bluetooth en su teléfono y configúrelo para buscar nuevos dispositivos "Clarty 100 AirBuds-L" o "Clarty 100 AirBuds-R".

Music
Presione/doble presione cualquier botón multifunción para reproducir/pausar la música.

Voice Assistant
Triple presione cualquier botón multifunción para activar el asistente de voz.

Attention Please FULLY CHARGE antes de usarlo.

Charge antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Usage antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Warning antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

Precaution antes de usarlo. Para los auriculares se recomienda cargar durante 2 horas.

ITALIANO

Descrizione del prodotto
- Cuffia (sinistra e destra) - Cabo USB
- Cassetta di ricarica - Guida rapida

- 1. Porta di ricarica
- 2. Display LED intelligente
- 3. LED della batteria
- 4. Botone multifunzione
- 5. Auricolare
- 6. Auricolare
- 7. Puntale di carica

Accensione/Spegnimento & Accoppiamento
1. Prendete i auricolari dalla custodia di ricarica, si accenderanno automaticamente. Oppure, premere a lungo il pulsante multifunzione su entrambi i lati per circa 3 secondi.

Accensione/Spegnimento & Accoppiamento
1. Prendete i auricolari dalla custodia di ricarica, si accenderanno automaticamente. Oppure, premere a lungo il pulsante multifunzione su entrambi i lati per circa 3 secondi.

Il uso di cuffia su un lato
1. Prendete l'auricolare da un lato dalla custodia di ricarica, si accenderà automaticamente. Oppure, premere a lungo il pulsante multifunzione durante circa 3 secondi.

Pairing
1. Attiva Bluetooth sul tuo telefono e configuralo per cercare nuovi dispositivi "Clarty 100 AirBuds-L" o "Clarty 100 AirBuds-R".

Music
Premere/doppio premere qualsiasi pulsante multifunzione per riprodurre/pausare la musica.

Voice Assistant
Premere tripla pressione qualsiasi pulsante multifunzione per attivare l'assistente vocale.

Attention Please FULLY CHARGE prima di usarlo.

Charge prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Usage prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Warning prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

Precaution prima di usarlo. Per le cuffie si consiglia di ricaricarle durante 2 ore.

한국어

充電ケーブル

1.ペアリング。
副読を範囲、リセット)

トドに入る

自動的に電源が入り、両側
長押しします。
Left channel > Right channel >
jeoteth を有効にして、直し
Clarity 100 AirLinks - L'。左の

ケースに戻すか両側のマル
ます。

は、電源オフモードで約 6
!ます。

出しすと、自動的に電源が入
約3秒間長押しします。

jeoteth を有効にして、直し
Clarity 100 AirLinks - L'又は

,

は、多機能ボタン (L/R) を2回
-ヤーを起動する必要がある

!の多機能ボタン (L/R) を3回

!いてください。

トーン/ボイス/フロント
"Power Off"
"Power Off"
"Pairing"
"Device Connected"
/

한국어

제품 개요

- 이어폰 x2 (왼쪽과 오른쪽)
- 충전기
- 귀마개 x4 쌍
- USB 충전케이블
- 빠른 시작 가이드

1. 충전 인터페이스
2. 전원 순환 USB 출력
3. LED 배터리 표시기
4. 이퀄라이저 버튼 (전원 켜짐/전원 꺼짐, 페어링, 재생/중지, 전화 단번/전화 끊기/통화 거절, 재생/중지)
5. 마이크로폰
6. 이어폰
7. 충전 접촉

처음으로 신원을 켜면 페어링 모드로 들어갑니다

전원 켜짐/전원 꺼짐 & 페어링

1. 충전 케이스에서 이어 버드를 꺼내면 커지고 자동으로 멀티 기능 버튼을 약 3 초 동안 길게 누릅니다.
2. 음성 안내: Earbuds pairing success > Left channel > Right channel > Pairing
3. 페어링 모드에서 휴대 전화에서 Bluetooth 를 활성화하고 새 장치를 검색하도록 설정하십시오 "Clarity 100 AirLinks - L'". 왼쪽 이어폰이 기보 호스트입니다

장치의 전원을 끄려면 이어 버드를 충전 케이스에 다시 넣거나 멀티 기능 버튼을 약 3 초 동안 길게 누릅니다.

주의: 전원 차단 모드에서 약 6 초 동안 다중 기능 버튼을 권장 출하시 설정으로 유지하십시오.

단편 헤드폰 사용

1. 충전 케이스에서 단편 헤드폰을 꺼냅니다. 커지고 자동으로 멀티 기능 버튼을 약 3 초 동안 길게 누릅니다.
2. 음성 안내: Pairing
3. 페어링 모드에서 휴대 전화에서 Bluetooth 를 활성화하고 새 장치를 검색하도록 설정하십시오 "Clarity 100 AirLinks - L'" 또는 "Clarity 100 AirLinks - R".

요구

충전 / 통화 종료 : 멀티 기능 버튼 (L / R) 을 두 번 눌러 전환됩니다.
전화 거절 : 다기능 버튼을 약 2 초간 길게 누릅니다.

음약

재생 / 일시정지/멀티 기능 버튼 (L / R) 을 두 번 눌러음악이 재생 / 일시 중지됩니다 (일부 휴대 전화에서는 먼저 미디어 플레이어를 시작해야 할 수 있습니다)

음성 도우미

음성 기능을 활성화하려면 멀티 기능 버튼 (L/R) 을 세 번 누릅니다

주의하십시오

사용 전 완전 충전하십시오.
충전을 위해 오른쪽 위치에 이어 버드를 놓으십시오.

헤드폰 표시 등 가이드

소리 / 모드	시동	소리/음성 프롬프트
전원 켜짐	왼쪽에 LED 커짐 (1 초)	"Power On"
전원 꺼짐	오른쪽에 LED 커짐 (1 초)	"Power Off"
페어링 모드	빛나고 좌우에 LED가 번갈아 깜빡임	"Pairing"
장치 연결 성공	/	"Device Connected"
충전시	뒤에 LED 커짐	/

Please read these safety instructions carefully to ensure your personal and property safety.

Precautions ⚠

- Do not use this product where contact with moisture, liquids, humidity or rain is possible to avoid electric shock and operating damage.
- Avoid exposing this product to direct sunlight, stove tops or any other heat sources to prevent operating damage.
- Do not cover the ventilation openings to prevent overheating.
- Do not drop, disassemble, deform, modify or insert any objects into this product as operating damage will result.
- Do not attempt to repair, modify or disassemble the product yourself. This product does not contain any user-serviceable components.
- Do not clean the product with alcohol, ammonia based cleaners, abrasive cleaners or wet cloth. Only clean with a soft dry cloth.
- Do not place this product on its side, slanted surfaces as well as the edge of high surfaces, like shelves, during music play to prevent accidental falling.
- Do not bring your product in to contact with any sharp objects as this may cause scratches and operating damage.
- Do not attempt to replace the product battery, it is built-in and is not user changeable.
- Observe all signs and displays that require an electrical device or RF radio product to be switch off in designated areas.
- Turn off your product prior to boarding an aircraft. Do not use the product inside an aircraft unless allowed by your airline.
- Dispose of the product and the product's battery in accordance with local laws and regulations.
- Do not dispose of the battery with regular household waste.
- To avoid risk of eye injury, look away immediately if beam is shone directly into your eyes. This flashlight is not a Toy, not recommended for use by children.

FCC Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide n harmful interference in a residential installation. This equipment generates use and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful inter reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement.in portable exposure condition without restriction.

FCC Notice

This device complies with Part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference, and
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC Caution

- Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.
- This device and its antenna(s) must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Industry Canada (IC) Compliance Notice

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, a interference, including interference that may cause undesired operation of the device. Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an a (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

The crossed-out wheelee bin symbol means that the product must be disposed of separately in the European Union. These products must not be disposed of with unsorted h

Taiwan National Communications Commission (NCC) 低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十二條條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信;經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

CCAB19LP0230E2

CCAB19LP0220E9